

Notas de Inazawa

Você pode ler as “Notas de Inazawa” na internet.

Por favor acesse o Home Page da Associação internacional dos amigos de Inazawa. <http://www.iifa.jp/portuguese.html>



INFORMAÇÕES GERAIS

Auxílio financeiro para mães/pais solteiros

Dependendo do valor da sua renda, é possível solicitar o auxílio.

As seguintes pessoas poderão solicitar o auxílio:

- 1) Pai ou mãe que falecido
- 2) Pai ou mãe possuam algum tipo de deficiência grave
- 3) Os pais que se separaram
- 4) Desaparecimento do pai ou da mãe por mais de 1 ano
- 5) A criança foi abandonada pelo pai ou mãe
- 6) Se o pai ou a mãe estão presos por mais de 1 ano
- 7) Crianças de pais que não estão casados.

Você já fez o pedido do Auxílio Criança

As pessoas que tem filhos com idade de até a 3ª. Série primária, podem pedir esse auxílio (dependendo da renda). O valor é de ¥ 5,000 para quem possui uma ou duas crianças e a partir da terceira criança o valor é de ¥10,000.

Como solicitar: Levar carimbo(inkan), cópia da caderneta do seguro saúde (para quem paga o shakai-hoken), comprovante do imposto de renda de 2005 para solicitação do pedido do Auxílio Criança, conta bancária (não pode ser do correio).

Local: Prefeitura de Inazawa, Sucursal de Sobue ou Heiwa, e no Centro dos Cidadãos (Shimin Centa). Se mudou o local de trabalho comunique a prefeitura, para continuar recebendo o auxílio.

-EVENTOS

Concerto Inazawa Green – ensaio (escolas primárias) - gratuito

Dia 16 de Outubro (domingo)

Horário: 10:00 hs as 15:40 hs

Local: Shimin Kaikan (grande salão)

Festa de Inazawa

Na rua do Templo de Konomia (*Konomia Jinja*) – dia 22 de outubro

- 1) Dança (9:30 hs as 10:00hs e 10:40 hs as 11:00 hs)
- 2) Show para crianças– *Majirenja* (Heróis da TV)
Horário:a partir das 11:00 hs e a partir das 15:00 hs

Na rua do Templo de Konomia (*Konomia Jinja*) – dia 23 de outubro

- 1) Desfile de rua – Banda de crianças – 11:00 hs as 14:00 hs
- 2) Show para crianças dos *Kamen Raida* (Heróis da TV)– 11:30 hs as 15:00 hs
- 3) Cinema (Desenho)– MaxHeart – No Centro Cultural Geral (Sogo Bunka Centa)
250 ingressos – gratuito a partir das 9:00 hs no Centro Cultural.
Dois horários: a partir das 10:00 hs e a partir das 11:30 hs
- 4) Responda o questionário e ganhe uma planta – dia 22 e 23 de outubro
200 questionários por ordem de chegada poderão ser adquiridos a partir das 10:00 hs na Tenda Principal. A partir das 14:30 hs

Shimin Kaikan – dia 22 de Outubro (sábado)

- 1) (grande salão) Cinema – *Konan* (desenho) - dois horários : a partir das 10:00 hs e 13:00 hs
- 2) Cheque a sua saúde (medição da pressão, gordura, diabete, e densidade óssea gratuito)
Das 10:00 hs as 15:00 hs
- 3) (Salão médio) – Festival Artístico de Outono – das 11:00 hs as 16:00 hs

Escola ginásial de Inazawa – dia 22 de outubro (Sábado)

- 1) Bombeiros – das 10:00 hs as 14:00 hs
- 2) Pequeno zoológico (para crianças) – das 10:00 hs as 14:00 hs

Escola ginásial de Inazawa – dia 22 e 23 de outubro

- 1) Pesca (não é gratuito)
Das 10:00 hs as 16:00 hs
Há um local que você pode pedir para assar o peixe que você pescou.
- 2) Bingo
Das 16:00 hs as 16:30 hs
Os cartões serão distribuídos no local (1 dia será distribuído 2.000 cartões)
- 3) Ginásio de esportes
Vários divertimentos para crianças (Piscina de bolas, etc)
Das 10:00 hs as 14:00 hs

Parque Miyaura– Dia 22 e 23 de Outubro

Para os fãs de Trem a Vapor. Venha tocar no trem a vapor D51.
Das 10:00 hs as 14:00 hs

Atendimento em Português

Serviço de informações aos estrangeiros em português da Prefeitura de Inazawa. Atendemos também por telefone. (0587-32-1111 NAISEN 215)

*As consultas serão mantidas em plena confidência.

*As consultas são gratuitas

Hora : 10:00 às 12:00

Local : Prefeitura de Inazawa, 1º andar

Próxima consulta será no dia

7 de outubro, 21 de outubro, 4 de novembro

Caso você queira consultar (em português ou em espanhol) nas outras datas, diferentes das escritas acima, poderá ligar para a Associação Internacional de Aichi (052-961-7902)

Horário de atendimento : de segunda a sábado, das 10h às 18h

Sexta, das 10h às 20h30min